

من خەم دزم، لە ماڵی خەم . . ئەحمەد مەتەن . . و. سالار سەفی

جارێك دزێك بێ خشكەیی،
هاتە ماڵێكەم بێ دزی.
سەعاتێكەم،
گوێدانێ گوێهەكانم و
ملوانكەكەمیشی دزی.

شوێنێك نەما من نەگەهێم،
بێ ئەو دزە
شتهكانی منی دزی.
گەهێام لەناو
زیندان و بازارێكە نیش،
بێ گەهێاندنەوێ ساڵێك،
كە ئەو دزی.

نەمدەزییەوێ و بێ یارم دا
بچم پێلیس بێ سکاڵا،
بێ دەستگیرکردنی دزێك،
كە ماڵێكەم منی دزی.

چووم ژوور،
پێش بێری پێلیسم دی.
سکاڵا كەم پێشكەش دەکرد،
سەعاتێكی وەك ئەوێ خەم
لە دەستی دی.

وتم ببوور گۆڕی من؛
وای پێ دەچێ
ئێو دزێ دەستگیر کرا بێ،
كە ماڵێكەم منی دزی.
ئێو سەعاتێ لێ دەستایێ،
لێ باوك و باپیرانم و
ماوەتێ و بێ میراتی.

زەر بێ پیسی

لـمی وانی،
ئینجا وتی:
پاسه وانان؛ ورن بیبهن
بـ زیندانی تاکه کهسی.

دوای سا لـک منی ئازاد کرد.
ئینجا منیش بـ یارم دا و
ووم لـ جـ نابی دادو ر کرد،
بـ سکا لـ لـ فـ بـری پـلیس و
لـ و دزی که
ما ه کهی منی تا ان کرد.

بـ گه یشتن به ما فی خـم
که وتمه گه ان.
پاش اوستان
له پـش سـر کی دادو ران،
بینیم گو دانی گو ه کان،
دانرا بوو
له پـش سـر کی دادو ران.

وتم گه ورهم دادوهر کـم؛
ئـر ئایا
ئـ و دزه دـستگیر کراو،
که دزیی کرد لـ ما ه کهم؟
ئـم گو دانهی لـ پـشتان،
من خاو نیم،
گو ه کانم تیای داده نا، لـ ما کـم.

گشت بـده نگ بوون، منیش ههر وا،
کاتـ هاواری کرد، دادو ر:
پاسه وانان؛
ئـم شـته له پـشم لابهن،
فـریشی کهن،
کـ چـن بـگرت لـ دادوهر.

دوای سا لـک بوو، یاخود دوو سا
ها ته بیرم، که لـم و بـر
من چوو بووم

خزم ت دادوهر.

به په ل، ب فریا که وتن؛
خ م گ یا ند خاوه نشک، س رو ری من.
ز ر ب وردی گ ام وه؛
خاوه نشک؛

ئه مه بوو به سهرها تی من.
دز و پ لیس ل گ دادوهر،
هه موو ل من بوون به دوژمن.

خاوه نشک به خه نده وه سه یری کردم.
ئینجا وتی؛

ئستا من ترسم ل ت ی،
ک وا ب ی؛
ملوانکه ک ی خاوه نشک ش له ملیه تی،
ه ر هی ت یه.
س رنجم دا؛
ملوانکه که ی خ مم بینی،
ل ملی خاوه نشک ی.

له دوا ییدا له په نده که ت گ یشتم.
ن ه ر سامان،
منیش ب خ م،
ه ر سامانی خاوه نشک م.
ب یه هه رگیز
دز نه ها تبووه ما ی من.
من خ م دز بووم
له ما ی خ م.

ئحم د م ت
و. سالار س فی